

O NOVO TESTAMENTO
DE
J E S U C H R I S T O,

TRADUZIDO EM PORTUGUEZ
SEGUNDO A VULGATA.

PELO
PADRE ANTONIO PEREIRA
DE FIGUEIREDO.

L O N D R E S :
NA TYPOGRAPHIA DE BAGSTER E THOMS, BARTHOLOMEW CLOSE.

1828.

EPISTOLA II. DE S. PEDRO APOSTOLO.

CAPITULO I.

O Apostolo nos excita a nos recordar-mos dos dons de Deos, e a praticar as virtudes. O que não cuida nellas, esquece-se do seu Baptismo. As boas obras assegurão a salvação. Prediz S. Pedro estar proxima a sua morte. Previne aos Fieis para o depois. Dá-se por testemunha da gloria da Transfiguração de Jesu Christo.

SIMAO Pedro, servo, e Apostolo de Jesu Christo, aos que alcançárão igual fé connosco pela justiça do nosso Deos, e Salvador Jesu Christo.

2 Graça e paz completa seja a vós-outros pelo conhecimento de Deos, e de Jesu Christo nosso Senhor:

3 Como todos os dons do seu divino poder, que dizem respeito á vida, e á piedade nos tem sido dados pelo conhecimento daquelle, que nos chamou pela sua propria gloria, e virtude:

4 Pelo qual nos communicou as mui grandes, e preciosas graças que tinha prometido: para que por ellas sejais feitos participantes da natureza divina: fugindo da corrupção da concupiscencia, que ha no mundo.

5 Vós-outros applicando pois todo o cuidado, ajuntai á vossa fé a virtude, e á virtude a sciência,

6 E á sciência a temperança, e á temperança a paciência, e á paciência a piedade,

7 E á piedade o amor de vossos irmãos, e ao amor de vossos irmãos a caridade.

8 Porque se estas cousas se acharem e abundarem em vós, ellas vos não deixarão vazios, nem infructuosos no conhecimento de nosso Senhor Jesu Christo.

9 Mas o que não tem promptas estas cousas, he cego, e anda apalpando com a mão, esquecido da purificação dos seus peccados antigos.

10 Por tanto, irmãos, ponde cada vez maior cuidado em fazerdes certa a vossa vocação, e eleição por meio das boas obras: porque fazendo isto, não peccareis já mais.

11 Porque assim vos será dada largamente a entrada no Reino eterno de nosso Senhor, e Salvador Jesu Christo.

12 Pelo que não cessarei de vos admoestar sempre sobre estas cousas: e isto ainda que vós estejais instruidos e confirmados na presente verdade.

13 Porque tenho por cousa justa, em quanto estou neste tabernaculo, despertar-vos com as minhas admoestações:

14 Estando certo de que logo tenho de deixar o meu tabernaculo, segundo o que

tambem me deo a entender nosso Senhor Jesu Christo.

15 E terei cuidado, que ainda depois do meu falecimento possais vós ter repetidas vezes memoria destas cousas.

16 Porque não vos temos feito conhecer a virtude e a presença de nosso Senhor Jesu Christo, seguindo fabulas engenhosas: mas sim depois de nós termos sido os espectadores da sua Grandeza.

17 Porque elle recebeo de Deos Padre honra, e gloria, quando da magnifica gloria lhe foi dirigida huma vos desta maneira: Este he o meu Filho amado, em quem eu me comprazi, ouvi-o.

18 E nós mesmos ouvimos esta voz, que vinha do Ceo, quando estavamos com elle no monte santo.

19 E ainda temos mais firme a palavra dos Profetas: á qual fazeis bem do attender, como a huma tocha, que allumia em hum lugar tenebroso até que o dia esclareça, e o Luzeiro nasça em vossos corações:

20 Entendendo primeiro isto, que nenhuma profecia da Escritura se faz por interpretação propria.

21 Porque em nenhum tempo foi dada a profecia pela vontade dos homens: mas os homens santos de Deos he que fallarão, inspirados pelo Espirito Santo.

CAPITULO II.

Os falsos Doutores, que hão de vir, e os seus torpez costumes. Deos os castigará como aos Anjos máos, como aos que perecerão no Diluvio, e como aos de Sodoma.

HOUVE porém no Povo até falsos Profetas, assim como tambem haverá entre vós falsos Doutores, que introduzirão seitas de perdição, e negarão aquelle Senhor, que os resgatou: trazendo sobre si mesmos apresada ruina.

2 E muitos seguirão as suas dissoluções, por quem será blasfemado o caminho da verdade:

3 E por avareza com palavras fingidas farão de vós outros huma especie de negocio: cuja condemnação já de longo tempo não tarda: e a perdição delles não dormira.

4 E se Deos não perdoou aos Anjos, que peccarão mas tirados pelos calabres do Inferno, os precipitou no abysmo, para serem atormentados, e tidos como de reserva até o juizo.

5 E se ao Mundo original não perdoou, mas guardou a Noé oitavo preegoiro da sua justiça, trazendo o diluvio sobre hum mundo de impios.

6 E se elle castigou com huma total ruina